

105mm



外用 External use only

TIGER BALM (White) Ointment

The fame of TIGER BALM belies its humble origins. TIGER BALM is made from an unique herbal formulation that dates back to the times of the Chinese emperors. The Aw brothers, Aw Boon Haw and Aw Boon Par inherited the formulation from their herbalist father who left China. They called it TIGER BALM, after Boon Haw, (whose name in Chinese meant 'Gentle Tiger') who was instrumental in making TIGER BALM a household name in many parts of Asia then. Today, TIGER BALM is trusted and used by millions of people over 75 countries.

TIGER BALM is a remarkable ointment that truly works. It is a fast acting remedy that soothes many bodily discomforts, aches and pains. TIGER BALM is manufactured using the finest ingredients under strictest quality control.

FORMULA: Each gram contains
Cajuput Oil 130mg, Camphor 110mg, Menthol 80mg, Clove Oil 15mg.

INDICATIONS: For insect bites, itchiness, temporary relief of muscular aches and pains or headache.

DIRECTIONS: Apply TIGER BALM gently on the affected areas.

PRECAUTION: Keep away from children. Use only as directed. Not to be used on infants and children less than 2 years.
Pregnant, nursing women and children less than 12 years, seek medical opinion before use. Avoid contact with eyes, mucous membranes and broken skin. May cause an allergic reaction on some skin types; test on small area before use. If severe irritation occurs, discontinue use immediately and consult physician.

虎標萬金油(白)軟膏

虎標萬金油的藥方是起源於古中國宮廷的草藥秘方，之後由胡文虎及胡文豹的父親傳授給兄弟兩人。文虎憑他精明的市場策略，把虎標萬金油開拓成為家喻戶曉的良藥。近百年來，虎標萬金油的顯著療效，已為超過75個國家的廣大民眾所確認。虎標萬金油是依照特別配方和精選的原料精心配製，它符合嚴格的製藥及質量標準。

主要成份：每克含

Cajuput Oil 130mg, Camphor 110mg, Menthol 80mg, Clove Oil 15mg.

適應症：蚊蟲叮咬、皮膚瘙癢、暫時緩解肌肉酸痛或頭痛。

用法：將本品塗在患處，然後輕輕按摩。

注意事項：只限外用，並遠離兒童。嬰兒及2歲以下之兒童禁止使用。孕婦或哺乳期的婦女以及12歲以下兒童在敷用前請先徵求醫學意見。切勿塗抹於眼部、粘膜及傷口。對外用藥物有敏感者，需先擦抹微量於局部患處，如皮膚出現刺激現象，即刻停用就醫。

保存期限：4年。

保存方法：密封，置於室溫以下乾燥陰涼處。

類別：乙類成藥。

包裝：100公克以下玻璃罐裝、鐵盒裝。

Manufactured by Shiteh Organic Pharmaceutical Co. Ltd. under licence from Haw Par Corporation Ltd., Singapore
新加坡虎豹企業有限公司授權台灣泰格醫藥股份有限公司商標使用。委託者：台灣泰格醫藥股份有限公司，11061台北市信義區忠孝東路5段410號5樓。製造廠：西德有機化學藥品股份有限公司，新北市三重區中正北路560巷36號。

衛署成製字第015702號



TP1T0206 1

150mm